

Impiego

Use

Verwendung

Uso

Utilisation

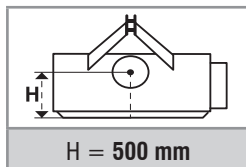
La trinciaerba e sarmenti TFL-S è una macchina studiata per essere applicata a trattori di potenza ridotta (12-40 HP). Si presta in modo ottimale per la triturazione di sarmenti, erba, sterpaglie, paglia, e molto altro.

The TFL-S mulcher is designed for mounting on low power tractors (12 to 40 HP). It is ideal for mulching twigs, grass, brushwood, hay and more besides.

Das TFL-S Mulchgerät ist für den Heckanbau an Traktoren mit niedriger Leistung (12 bis 40 HP) ausgelegt. Es eignet sich ideal zum mulchen von Gras, Zweigen und Gestrüpp.

La trituradora de hierba y sarmentos TFL-S es una máquina diseñada para su aplicación en tractores de baja potencia (12-40 HP). Es excelente para triturar sarmentos, hierba, malezas, paja y mucho más.

Le broyeur d'herbe et de sarments TFL-S est une machine conçue pour être appliquée sur des tracteurs de puissance réduite (12-40 HP). Il est particulièrement indiqué pour le broyage de sarments, herbe, broussailles, paille et de nombreux autres végétaux.

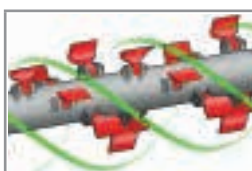
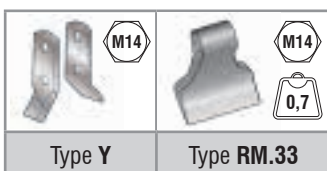
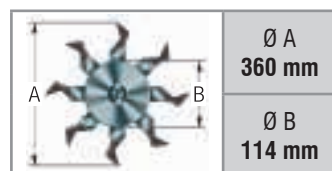


mod.	cod.	cod.	HP	rpm/min	type	nr (type)	cm	kg
TFL-S 130	1003035	1003036	15 - 40	540/1000	T-40	2 (BX 39)	145×78×80	250
TFL-S 150	1003037	1003038	20 - 40	540/1000	T-40	2 (BX 39)	167×78×80	265

Versione con spostamento su barre cromate - Version with side shift on chrome bars - Version mit Seitenverschiebung aus vollen Chromstangen
Versión con desplazamiento lateral mecánico a través de barras cromadas - Version avec déport latéral sur les barres chromées

Di serie	Standard equipment	Serienmässig	Estándar	De série
- Scatola di trasmissione con ruota libera PTO 1 3/8" Z6 - Rotore con sistema di taglio elicoidale - Spostamento su barre cromate - Angolare rompitor - Slitte d'appoggio regolabili in altezza - Tendinghia registrabile - Rullo ozioso posteriore regolabile in altezza (114 mm) - Raschiafango per pulizia rullo ozioso - Scarico anteriore rullo ozioso - Cofano apribile (solo per ispezione) - Protezione anteriore in gomma - Protezione posteriore in gomma - Protezioni antinfortunistiche conformi alla normativa CE	- Gearbox with freewheel clutch PTO 1 3/8" Z6 - Rotor with helical cutting system - Side shift on chrome bars - Corner reinforcement for shredding material - Height-adjustable skids - Belt adjuster - Rear levelling roller height adjustable (114 mm) - Scraper for rear levelling roller - Discharge of the material over the levelling roller - Opening hood (for inspection only) - Front protection with rubber - Rear protection with rubber - Protective equipment as per EC safety rules	- Getriebe mit integriertem Freilauf PTO 1 3/8" Z6 - Rotor mit spiralförmigem Schneidsystem - Seitenverschiebung über Chromstangen - Eckenverstärkung für Zerkleinerungsmaterial - Höhenverstellbare Stützkufen - Riemenspannung - Hintere Stützwalze höhenverstellbar (114 mm) - Walzenabstreifer - Entladung des Materials über die Walze - Heckhaube (darf nur für Wartungsarbeiten geöffnet werden) - Frontschutz mit Gummileiste - Hinterer Gummischutz - Unfallschutz nach EU-Vorschriften	- Caja de engranajes con rueda libre TDF 1 3/8" Z6 - Rotor con sistema de corte helicoidal - Desplazamiento sobre tubo cromado - Rompedor angular - Patines de apoyo regulable en altura - Tensor de correas regulable - Rodillo nivelador trasero (114 mm), con regulación en altura - Limpiador montado en el rodillo nivelador trasero - Descarga anterior al rodillo nivelador - Portón trasero aperturable (solo para inspección) - Protección frontal en goma - Protección posterior en goma - Protecciones de seguridad de acuerdo con la norma CE	- Boîtier de transmission avec roue libre PDF 1 3/8" Z6 - Rotor avec système de coupe hélicoïdal - Déplacement avec barre chromée - Barre brisante - Patins d'appui réglables en hauteur - Tendeur de courroie réglable - Rouleau d'appui arrière réglable en hauteur (114 mm) - Racleur pour le rouleau d'appui - Ejection devant le rouleau d'appui - Capot ouvrant (pour inspection seulement) - Protection avant en caoutchouc - Protection arrière en caoutchouc - Protections contre les accidents aux normes CE

TFL-S	LIGHT DUTY MULCHER
TFL-S	MULCHGERÄTE: LEICHTE AUSFÜHRUNG
TFL-S	TRITURADORA DE HIERBA Y SARMIENTOS
TFL-S	BROYEUR D'HERBE ET DE SARMENTS



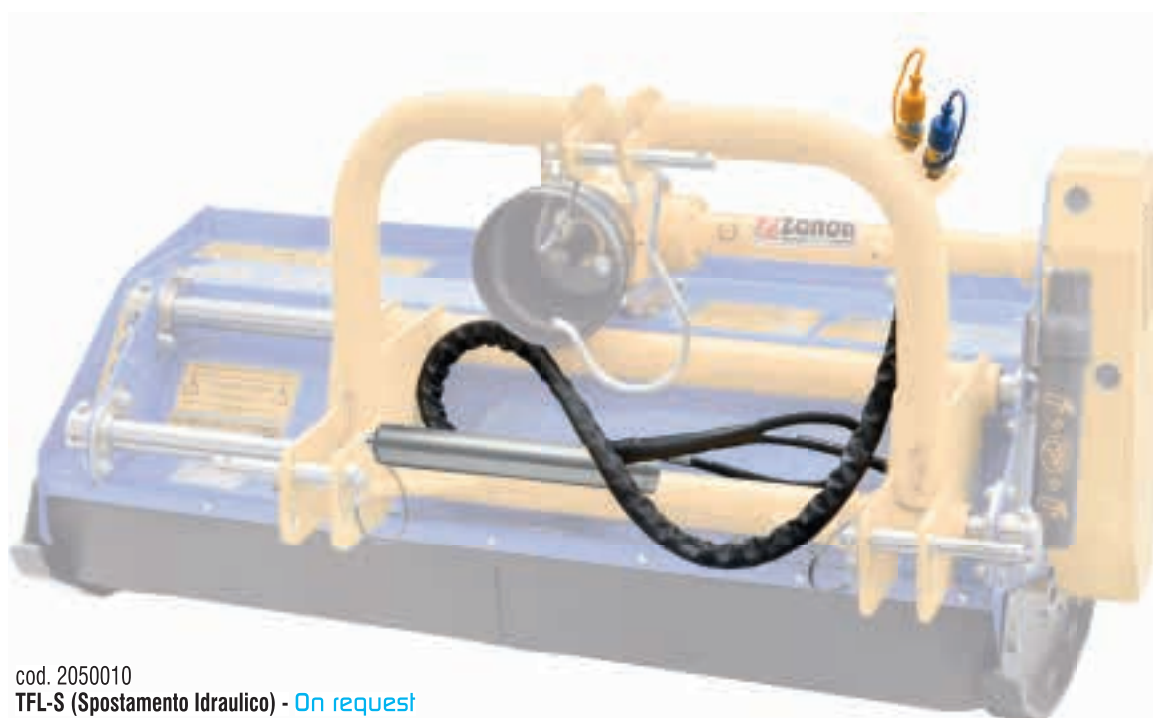
Sistema di taglio elicoidale
Helical cutting system
Spiralförmigem Schneidsystem
Sistema de corte helicoidal
Système de coupe hélicoïdal



MOD	MOVEMENT MACHINE					WORKING WIDTH	Standard	
mod.	cm	cm	cm	cm	cm	cm	nr	nr
TFL 130-S	85	60	55	90	30	130	36	18
TFL 150-S	85	82	55	112	30	150	44	22

cod.	A richiesta	On request	Auf Anfrage	Opcionales	Sur demande	
5130003	Cardano T-40	PTO shaft T-40	Gelenkwelle T-40	Cardán T-40	Cardan T-40	
2050010	Gruppo spost. idraulico 30 cm	Hydraulic side shift 30 cm	Hydraulische Verschiebung 30 cm	Kit desplazador hidr. 30 cm	Groupe de dépl. lat. hydr. 30 cm	

cod.	Ricambi	Spare parts	Ersatzteile	Recambios	Pièces de rechange
5354012	Cinghia BX 39	Cug belt BX 39	Keilriemen BX 39	Correa BX 39	Courroie BX 39
5315011	Vite M14 per utensile	M14 screw for tool	M14 Schraube für Werkzeug	Tornillo M14 para herramienta	Vis M14 pour outil
5323016	Dado M14 per utensile	M14 nut for tool	M14 Mutter für Werkzeug	Tuerca M14 para herramienta	Ecrou M14 pour outil
5350047	Mazza RM.33	Hammer RM.33	Hammer RM.33	Martillo RM.33	Marteau RM.33
5350040	Coltello "Y"	"Y" blade	"Y" Messer	Cuchilla "Y"	Couteau "Y"
2020030	Scatola trasm. TFL100	Gear box TFL100	Getriebe TFL100	Caja de engranajes TFL100	Boîtier de transm. TFL100
2020120	Scatola trasm. TFL115-130	Gear box TFL115-130	Getriebe TFL115-130	Caja de engranajes TFL115-130	Boîtier de transm. TFL115-130
2020162	Scatola trasm. TFL150	Gear box TFL150	Getriebe TFL150	Caja de engranajes TFL150	Boîtier de transm. TFL150



cod. 2050010

TFL-S (Spostamento Idraulico) - On request

Gruppo spostamento laterale idraulico 30 cm

Hydraulic side shift 30 cm

Hydraulische Verschiebung 30 cm

Kit desplazador lateral hidráulico 30 cm

Groupe de déport latéral hydraulique 30 cm